

# НАШ ПРАВДУДА

Выходзіць два разы у тыдзень.

Адрес Рэдакцыі:  
Вільня, Віленская вул. 12. Тэлефонны адрас 12. м. 6)  
Рэдакцыя адчынена ад 12 да 2 гадз. штодня, акрамя святочных дзён. Аглядаючы ад 9 да 3.



Копія з дастаўкай да хацы  
запраўкі ўдзек даражэй.  
а адрэса 30 гр.

Няпрывітыя ў друк рукапісы, навад не  
взражаюцца.  
Аплата надрукаванага залежыць ад Рэдакцыі.

Цана аб'ёмнага: перад тэстам 25 грош.,  
сярод тэксту 20 грош. і на 4 стр. 15 гр.  
за радок пэтыту ў 1 шпальту.

№ 27

Вільня, Серада 6-га ліпеня 1927 г.

Год I

## „І нас разбудзілі“

З кожным днём надыходзіць усё новае і новае весткі аб ходзе выбараў у гмінныя самаўрады, — і з кожным днём робіцца яснаей, якую вялікую перамогу атрымалі беларускія працоўныя масы на гэтых выбарах. Нейкае паняццё аб гэтым дае ўжо тая жменя карэспандэнцыяў аб выбарнай кампаніі, якія змяшчаем у сягонняшнім нумары.

Вёска запраўды-ж з поўным правам можа паяцца свай нацыянальнаму гімну, які пачынаецца славамі: „І нас разбудзілі“... Разбудзілі яе тыя нялічаныя *кміўды*, якія яна дазваляла ў працягу цэлага гадоў, і той вялізарны *масавы арганізацыйны высілак*, які быў зроблены пад сялянска-рабочніцкім сьцягам. І хаця — па рэцэпту пасла Ярэміча — галовы руху былі зьбіты, — аднак, рух народны не змянуўся: ход выбараў і вынікі іх ясна паказуюць, што раз узварушчаны масы з вялізарным імпульсам ідуць наперад далей, веручы ў свае ўласныя сілы і сваімі рукамі будуючы сваю лепшую будучыню.

Унікніце ў змест хая-бы паданых ніжэй карэспандэнцыяў і справаздач аб выбарах, і вы ўбачыце ў іх яры адбітак і гэтага імкнення, і гэтае веры. Бо ўсе-ж яны пісаны рукой сялян, усе адбіваюць настрой масы.

Багаты плён збіраем мы з таго ідэйнага пасеву, які адбываўся за апошнія гады. Ён будзе відаць асабліва з таго момэнта, калі мовавыбраныя самаўрады распачнуць сваю работу.

Бо-ж, як нас інфармуяць з розных

бакоў, сяляне з поўнай сьвядомасьцяй выбіралі ўсюды людзей, якія былі б *здольныя да вялікага і важнага самаўрадавага працы*. Вёска дала сваіх найлепшых людзей, разумеючы, што ад гэтага залежыць яе быт, здаваленне яе найбольш пільных і неабходных патрэбаў.

Да нас даходзіць весткі з Наваградчыны аб правакацыйных патагах зраднакаў нашага народу, якія, хоць і вялі й вядуць непрымірную барацьбу з сялянска-рабочніцкім рухам, але ў часе выбарнага кампаніі, ня маючы надзеі правясьці сваіх аднадумцаў, агітавалі сярод былых грамадаўцаў, каб выбіралі такіх радных, якіх-бы ўрад меў падставу пасьля *разганяць*. „Калі ўрад паразганяе самаўрады, дык-жа ўзрасьце рэвалюцыйны настрой у вёсцы!“ — крывадушна казаў той тамы пан пасол, які спекулюе на разгроме Грамады і спадзяецца, што здолее рабіць гэтае-ж і ў выпадку разгрому самаўрадаў. Але сяляне — як былыя грамадаўцы, так і другія, — раскумлялі, у чым тут справа, і адкідалі рашуча „добрыя рады“, выбіраючы людзей ня дзеля разгону, а дзеля *творчага працы ў самаўрадах*.

У жыцці вёскі Заходняе Беларусі распачынаецца новая эра: эра іменна гэтае творчае працы. Разбуджаная і зарганізаваная вёска цяпер прыступае да *выкарыстанья на дзель гэнае свае сьвядомасьці і арганізаванасьці*. Раней ці пазней мы прызямем часоў, калі ўсе сваё жыццё працоўныя будуюць тварчы і кіраваць ім — *самі*. Самаўрады — гэта школа, у якой мы мусім *узгадаваць будучы тварцоў і кіраўнікоў нашага жыцьця*.

## Новыя арышты сярод Беларусаў.

2-га ліпеня ў цэлым радзе польскіх газэт зьявілася адмоўкавага зместу апазыцыйнае пад сэнсацыйна-крыклівымі загалоўкамі — як-то: „*Спаралізаваныя камуністычныя плянаў папозаваць віленскія ўрачытасцьні*“, „*Арышты сярод віленскіх камуністаў*“ і г. д. Змест гэтага апазыцыйнага тэксту:

„У мінулыя ноч улады бяспечнасьці зрабілі чысьленыя арышты сярод выдатных працэўнікаў Беларусаў, якія гуртуюцца каля камуністычнае Грамады.“

У памяшчэньні рэдакцыі беларускага выдавецтва „Маланка“ заарыштаваны: Ян Марозавіч, Ігнат Дварчанін і Вінцэнт Грышкевіч. Адна часна заарыштаваны рэдактар „Белар. справы“ п. Шыла, ды Руткоўскі, Манка і Косьцэвіч. Апошні звольнены.

У 3 гадз. 30 мін. уначы заарыштаваны ўсэр Мамонька, які нядаўна прыхаў з Коўны. Вынікі вобшыку далі вельмі кампрамітуючы матэрыял. Паводле чутак, якія разэйшліся, арышты гэтыя маюць сувязь з праектаваным выступленьнем камуністаў у дзень каранакійнае ўрачытасці і прыездзе Прэзыдэнта Дзяржавы. Падрабнасьці трымаюцца ў тайне.“

Мы ня ведаем, ці камуністы запраўды мелі якія-коліч праекты выступленьня на дзень 2-га ліпеня. Мы ведаем адно толькі, што ніхто з пералічаных асобаў не зьяўляецца камуністам, які ня гуртуюцца каля Грамады, якая — ня істнуе! Імёны ўсіх заарыштаваных асоб ведаем ўсяму гораду, дык краю, бадай выключна, як культурных дзеячоў (імя Руткоўскага рэдакцыя ня ведама аусім). Грам. Марозавіч — гэта галоўны працоўнік... гумарыстычнае „Маланка“ і ўкладчык адрыўнага календарна Дактар Філялёгі Ігнат Дварчанін — сябра ўраду Беларускага Навуковага Таварыства і сакрэтэр Беларускага Выдавецкага Т-ва, заняты выключна выдавецкай працай, аўтар друкаванае цяпер вялікае літаратурнае хрыстаматэі, лектар у Т-ве Беларускае Школы па літаратуры. Грам. Грышкевіч, абсалювэнт Празькогага Унівэрсытэту, працоўнік Т-ва Беларускае Школы, хворы на

сухоты; апошні час ён знаходзіцца ў цяжкім стане і да арышту жыў на вёсцы пад Вільняй (каля Пасьпешкі), лечучыся ад цяжкае хваробы. Грам. Шыла быў рэдактарам „Беларускае справы“ у 1924 годзе, за гэтыя гады стаяў чысьлым прасядаю ў вострове 26 месяцаў, а пасля выхадзі студы заняўся выключна арганізацыйна Беларускае драматычнае джыўна... Манка — празьскі студэнт і лектар у Т-ве Бел. Шк. Косьцэвіч — сябра рэдакцыі польскае часопісі „Беларускі Дзень“, выдавае палякам пабеларуску з палітычнымі мэтамі... А Мамонька — „вэсэр“, які „вядуць на“ — толькі адзін год назад! — быў выпісаны з Прагі і прыхаў праз Коўну дзеля... змагаьня з істнаваўшай тады Грамадой, ды нейкі час туляўся па куток таго-ж „Белар. Дня“.

Да ўсіх гэтых асоб трэба далучыць жонку вучыцеля Віл. Бел. Гімназіі Сіняўскага, якая нічога з ніякай палітыкай супольнага ніколі ня мела і ня мае, ды якая так сама была ў воч з 1-га на 2-ое ліпеня заарыштавана, ды зараз звольнена. Тады „камуністычная“ фізыяномія заарыштаваных будзе ўжо аусім... „бяспрэчная“.

Калі арышт Мамонькі можам разглядаць, як жаданьне зрабіць яму рэкламу і вярнуць добрае палітычнае імя, дык арышту ўсіх іншых мы зразумець ня можам. Ці гэта нейкі зласьлівы жарт, ці жаданьне некага высунуць перад вышэйшай уладай, „ліквідуючы“ няістную „небясьпэкі“ дзя галавы дзяржавы шляхам арыштаў бязьвінных людзей — беларускіх культурных дзеячоў?

У панядзелак, 4 ліпеня, усё гэтыя „важныя працэўнікі“ разам з „кампрамітуючымі матэрыяламі“ былі звольнены з-пад арышту. І гэта — найлепшы доказ таго, што мы тут маем дзела з гэтай другой камбінатцыяй.

*Хто чытае нашу газету і не прысылае падпіскі, той ня спрыяе разьвіцьцю роднай беларускай прэсы.*

**БРАТЯ! Прысылайце падпісную плату, а што задавоўжыўся, выраўняйце свой доўг.**

## Як адбываліся выбары самаўрады.

Котранская гм., Пружанскага пав.

Рамянская гм., Носаўскага пав.

Нарэшце адбыліся доўга чаканыя выбары ў гмінны самаўрад у Котранскай гміне. Першыя выбары сяброў гміннага сабрацьня былі назначаны на 13-га чэрвеня, але з прычыны вялікай значнай лічбы выбаршчыкаў (другі дзень Тройцы), адложаны на 21 чэрвеня, а выбары да ралы гміннага раптоўна назначаны на 24-га чэрвеня. Дружнае выступленьне як на адных, так і на другіх выбарах сьвядомага сьвятла вельмі аздачыла нашых панцоў з „вядлікага абозу“. Так, пасля выбараў дэлегатаў 22-га чэрвеня „стары“ вайт (запраўды-ж стары, бо служыць сёмы год) Мікалай Карнейчук вельмі брыдка лаяўся, пагражаючы, што такіх дэлегатаў ён ня прызнае, бо суды навалі былыя „грамадзкі“ навет разам з „камітэтам“, а воеў яго прыйцелі былі дружна адкінены, таксама адкінены ўсе падлівы панскія і кар’ерысты, што шукаюць важьня.

А воеў, як адбыліся выбары радных 24-га чэрвеня:

Выбаршчыкі, сабраўшыся і ўгледзіўшы, што ўсе „свае людзі“, пастанавілі зрабіць адзін сьпісак, што і ўчынілі, запісаўшы 15 чалавек. При ўкладаньні сьпіска паўстала спрэчка, і нязначная частка аддзялілася, зрабіўшы асобны сьпісак з трох кандыдатаў, але на прапанову гміннага інспектара і па ўважнай згодзе падаўцоў гэтых сьпіскаў яны былі злучаны ў адзін. Раптоўна быў апублікаваны другі сьпісак ад „ужэндлі“ гміннага, у якім былі выстаўлены ўсе нашы „дабрадзеі“: абшарнікі, асаднікі, вясковыя кулак і палпанкі і г. д. Дык былі ў нас два сьпіскі на выбар: абшарніцкі сьпісак быў № 1, а сялянскі № 2. При падлічаньні галасоў аказалася, што за сьпісак № 1 быў пададзены толькі адзін голас, а за сьпісак № 2 падалі 103 галасы, а 2 былі пустыя. Дзеля гэтага сьпісак № 1 быў правалены, а сьпісак № 2 ўвесь цалком прайшоў у раду (11 радных і 4 кандыдаты). У гэтым сьпіску выключна сьвядомыя беларусы за выняткам двух — трох.

Гэткія выбары зрабілі ўражаньне на ўсю гміну: яны на практыку паказваюць, што ў аднасьці сіла, што перамога працоўных ужо недалёка!

Зьсьць Вам, выбаршчыкі Котранскай гміны, што ўсе, як адзін, падалі свой голас за лепшых сяброў нашае Вацькаўшчыні! Нахай за гэтым прыкладам ідуць другія гмінныя „Выбаршчыкі“.

Настравіцкая гм., Слонімскага пав.

19. VI с. г. адбыліся ў нас выбары радных у гмінны самаўрад. Фігуравалі 4 кандыдаты сьпіскі, з якіх тры першыя панскія, а чацьвёрты сьпісак — сьвядомых Беларусаў сялян.

Выбраны дванаццаць радных; з гэтага ліку 8 сьвядомых Беларусаў сялян, 3 несьвядомыя, 1 паляк — мелыкі. Да галасаванья на сто дваццаць выбаршчыкаў зьявілася сто адзінаццаць; чацьрыццаць пазавалі права галасу, дык галасавала 97. Два сьпіскі ўляважнелі. Атрымалі галасоў: № 1 — шэсьць, № 2 — дзевяць, № 3 — дзевяць, сьпісак сьвядомых Беларусаў сялян № 4 — семдзесят адзін голас.

Пазбаўлены галасоў былі: суджаны, але не пазбаўлены праваў судам; быўшы пад ордэштам; замечанымі паліцыя ў палітычнай дзельнасьці, а таксама хто быў карані ці штрафаваны за падаткі ці за што іншае. Дзякуючы гэткаму масаваму пазбаўленьню галасоў сьвядомейшых нашых сялян, з якіх большасьць была пастаўлена кандыдатамі нашага сьпіску, прыйшоў пісаць другі сьпісак, які і стаў пад № 4.

З гэтага бачым, што сьвядомасьць наша сьвятна расьце, бо, як на выбарах у абвадах, так і ў гміне, сяляне аб’яднаўшыся пашлі са сьпіскам, выстаўленым сьвядомымі нашымі грамадаўцамі, за выняткам жменькі панскіх паслугачоў і палякоў (цывільных асаднікаў), якія правалі ў выбаршчыкі прэзэса абвадовага камітэту п. Жукоўскага, ды ён на панскім сьпіску і прайшоў у радыяны. Гэты самы Жукоўскі быў суджаны за пад’алмына, у якім сядзеў раней жыл, які ар’андваў яго. Але яго ня толькі не пазбавілі галасоў, але даверылі кіраваньне абвадовым сходам, дзе сам ён пазбаўляў галасоў суджаных і падзэрных у паліцыі. Дык воеў, як бачым, хто за ім ідзе.

M. C.

Нарэшце дачакаліся мы перавыбараў гміннае рады нашай гміны, каторая існавала ад нарадзінаў Польшчы. Сяляне добра зразумелі, якое значэньне мае гмінны самаўрад і якіх трэба правясьці людзей, каб справядліва вядлася гмінная гаспадарка, а перадусім, каб выбарныя баранілі сялянскія інтарэсы. Ня спалі і ўсе паны ды маўпанкі. Ведалі дужа добра, што сьвятна зробі належныя крокі, каб вырваць самаўрадаваньне з рук зраднакаў і панскіх падліз. І воеў, як навялі ў нас выбары.

Дзень выбараў па абвадах быў абвешчаны ўсяго за адзін дзень перад гэтымі выбарамі, — і да гэтага часу аб перавыбарах рады ніхто ня чуў. Але ў дзень перабыў час вельмі трудна ашукаць народ. Варожыя сілы сталі агітаваць, каб не выбіралі на дэлегатаў тых, хто быў у „Грамадзе“, бо ўсё роўна іх не прапусьціць улада. Але амаль-што ня ўсе абвады, як адзін (гміна была падзелена больш як на 20 абв.) выбіралі на дэлегатаў найбольш сьвядомых грамадаўцаў.

Як трэба было спадзявацца, не абыйшлося без рэпрэсіі. Шмат у якіх абвадах зажаданы былі перавыбары некаторых дэлегатаў, матывуючы тым, што быццам яны знаходзіцца пад судовым сьледзтвам (якога з іх ніхто сам і ня ведае), дык згодна з § 11 распарадж. каміс. Зем. Усход. Асмалоўскага аб выбарах да гм. рад гэтыя людзі выбарны быць ня могуць ды навет права галасу ня маюць; на паўтэрных перавыбарах паліцыя не дала ім навет быць прысутнымі на сабраваньні. Але ўсёж такі, як гавораць, уоіх не „вешаць у палі“, а знайшліся сьвядомыя, каторыя пад час выбараў радных правалі акцыю, як трэба.

Трэба адзначыць, што з уоіх абвадоў толькі два абвады дрэнна спраўдзіліся: Польшка, дзе выбралі на дэлегата вайсковага асадніка п. Рапацкага (ён і вучыць у іх вёсцы і быў старшынёй Гм. Выбар. К-ту), і Астроўскі абвад, каторы выбраў абшарніка ахв. Сямашку, і гэты астатні, як жацудь, сам упрасіўся, бо быў старшынёй абвадовага К-ту ў Астроўку і вельмі ўжо даўно жагне аскому на войта.

Выбары па абвадах адбыліся 5-га чэрвеня, выбары радных — 14-га чэрвеня. Пад час выбараў радных прымаліся ўсе способы дзель разьбіць адзілітых настрояў у сялян-дэлегатаў. Галасавалі на сьпіскі. Сьпісак № 1 выстаўлі супольна абшарнікі і асаднікі, прыписьшы кодыкі сялян у кандыдаты дзеля заманкі галасоў, і падпісалі лэзунг „хто хоча, каб былі меншыя падаткі, галасуйце за сьпісак № 1“. Сяляне, убачыўшы гэта, пачалі сьмяяцца, ды зараз-жа выстаўлі свой сьпісак № 2. Тады паны, убачыўшы, што іх сьпісак з гэтакімі кандыдатурамі прываліцца, узалі ды сарвалі яго. Адзін ягомацьць, былі паліцыянты, цывільны асаднік з хутара Міхаліа, робіць сьпісак № 3, каторы чуць ня уоіх тых ставіць у кандыдаты, што былі на № 1. Па галасаваньні вынікі наступныя: сялянскі сьпісак № 2 атрымаў з агульнага ліку 110-73 галасы, даючы 8 мандатаў! Сьпісак абшарніка-асадніцкі — 16 гал. 2 мандаты, у тым і асаднік, п. Рапацкі, а другі — селянін-беларус, солтыс, ліста 4 атрымала 6 гал. — 1 мандат селянін-беларус, 5 ліста — 6 гал. — 1 канд. кола жыдоўскага.

Гэткім чынам маем 10 радных Беларусаў-сялян, 1 асаднік і адзін жыл. Значыцца ўсе таварныя рэпрэсіі перад выбарамі нічога не памаглі, і ўсе сялянскія ворагі атрымалі „дастаўку“.

Памятайце, браткі радныя, што зараз будуюць выбары войта, яго заступніка і лаўніка, значыць увесь гмінны ўрад. Выбраць вы павінны найбольш сьвядомых спасярод сябе, каторыя не дадуча ашукаць і каторыя шчыра і справядліва прыступаць да напраны гміннае гаспадаркі, якую старыя „дабрадзеі“ зьявалі да нуля, ды шчыра дамагаць і бараніць сьвядомыя сялянскія інтарэсы.

Шчасьлівага Вам часу, дарагія браткі, распачаць працу! Дэлегат.

Гарадзінская гм., Баранавіцкага пав.

22-га чэрвеня 1927 году ў Гарадзінскай гміне, Баранавіцкага пав., адбыліся выбары ў мясцовую гмінную раду ў прысутнасьці старасты й яго інспектара. Усе сябры гміннага сабрацьня, у якіх перад выбарамі было відаць нейкую трывожную задуманасьць, выўлялі нявыразныя ні то радасны, ні то сум-

ны настроі. Але пасля выбараў было друго: на тых-жа тварах была відаць ужо ясна радасць, і бадзёры настроі. І ня дзіва: вынікі выбараў будаць веру ў лепшае будучае.

Вынікі выбараў такі:

Агулам прымалі ўдасце 105 сяброў гмінага сабрания. Выстаўлены былі 4 кандыдацыі свідскі, на якія пададзена галасоў: № 1 атрымаў 14 галасоў — 2 мандаты. № 2 — 76 галас. — 8 мандат. № 3 — 4 галасы, праваліўся. № 4—10 галас.—1 мандат. Гэткім парадкам у радныя папалі: 2 паны польскай нацыянальнасці, 8 сявадомых беларусаў і 1 жнд. Разам 11 радных.

Стараж.

Мірская гм., Стаўпецкага пав.

23-га чэрвеня сёлета былі выбары гміннае рады ў Мірскай гм., Стаўпецкага пав. Сабралася кня 140 выбаршчыкаў, на  $\frac{2}{3}$  сяляне. Перад самым галасаваннем урадавы дэлегат, інспектар ад самаўрады Стаўпецкага пав. ззначыў, што ў дэмакратычнай Польшчы справядлівы самаўрад павінен склацца з усіх станаў грамадзянсва, падчыркваючы неабходнасць у гміннай радзе прадстаўнікоў ад вялікай зямельнай уласнасці, прамысловасці і гандлю, вучыцельства і аседніцтва. Інспектар гэты казаў, што выбары павіны адбыцца свабодна, бяз „рэпрэсіў згары“, але ён згары аддзяліў 5 мандатаў ад агульнага ліку 15 для запрапанаваных ім „прадстаўнікоў“ і запрапаанаў галасаванне па выбарных абводах. Сяляне моўчкі згадзіліся, думачы, што ад кожнага выбарнага

абводу, якіх у Мірскай гміне было 15, яны будучы медь па 1 дэлегату ў гмінную раду. Калі ж прышлося да галасавання, дык ясна стала, што сяляне ашукаліся, бо ім камісія па правядзенні выбараў пазволіла паслаць у гмінную раду аднаго дэлегата ад 2—3 выбарных абводаў, на лічучы тых 5 мандатаў, якія былі „заараніраваны“ для „прадстаўнікоў станаў“. Сялянам такім чынам, дасталося 10 мандатаў, дый то ня ўсе прыпалі шчырым абаронцам іхніх інтарэсаў. За тое-ж у Мірскаю гмінную раду прайшлі: прадстаўнік ад мейскага князя Святаполк Мірскага — галоўна кіраўнічы Царук, два прамыслоўцы і гандляры — хоць жыхары Мірскае гміны амаль-што ня ўсе зямляробы, вучыцель Федаркевіч—вядомы сябра камісіі па пастаноўцы памятнаіх Касцюшчы і Траўгугу і — прадстаўнік ад аседніцтва, хоць яго ў Мірскай гміне меней, чымся выбаршчыкаў у якім-колечы абводзе.

Расходзячыся, сяляне гаварылі паміж сабою, што ўжо ў наступны раз не ашукуюцца. Добра-ж было-б! Але пакуль сонца ўзыдзе, то раса вочы высьць, кажа народная прыказка.

Цікава адзначыць, што ў якасці выбаршчыкаў гмінае рады ад пўных колаў былі: свяншчынік Сьвірокі і ковідэ Мацкевіч, а на выбарах быў прысутным сам Стаўпецкі стараоста, які падчыркнуў сваю справядлівасць і пажадаў, каб у наступны раз у гміннай радзе была і кабета „рэпрэзэнтантка другога палавіны чалавецтва“.

Быўшы шляхціч.

## „Мадарствава думка“ Польшчы.

У Львове польскай студэнцкай арганізацыяй — на чале з п. Раймундам... Пилсудскі—выдаецца часопіс, якая мае пышны вазоў—„Мадарствава Мысль“. У адным з ягошніх нумароў часопісі надрукавана запэрдзі ж сэнсацыйная стацьця нейкага п. Бохэнеска — аб „Імперыялізме нацыяналістычным і імперыялізме дзяржаўным“ Польшчы. Артыкул п. Бохэнескага з такім захопленым перадрукавала віленская газета „Слово“, орган міністраў Мейштовіча і Незабітоўскага, што гэта нека робіць з артыкулу ў часопісі львоўскай студэнцкай меладзі ўжо нешта вельмі і вельмі — ну, калі не паважжае, дык прымае сэнсацыйнае...

Што ж піша гэты п. Бохэнеска?

Зьбіўшы зусім запэрдзі-ж дурную ядлёнку дзяржаўную думку аб тэй „нацыянальнай польскай дзяржаве“, у якой з часам—шыякам вострай нацыяналістычнай палітыкі—усе меншаецца будучы пераброблен на паліаку“, аўтар—змест гэтага блуднага „нацыяналістычнага імперыялізму“ Польшчы—падае думку аб запэрдзітым „дзяржаўным імперыялізме“, які адзін ня толькі здолее адражаваць Польшчу ад „заглады“ паміж магутнымі суседзьмі—ССРР і Нямеччынай, але і даць ёй вялікую гістарычную місію і ролю ў сьвеце, а перадусім—на Усходзе.

Польшча стаіць цяпер з сваімі 30-міліёнамі „паліакоў“ (з іх паліакоў толькі каля 60 прац. як лічыць навет польская статстыка... Рэд.) паміж 60-мільёнай Нямеччынай і 100-мільёнай Расейі (дзесяці падзесяці ж яшчэ 30 мільёнаў? Рэд.). Датаго-ж суседзнія пачуцці гэтых дзяржаваў да Польшчы—вельмі добра вядомыя: Нямеччына хоча вярнуць сабе адабраныя ад яе сілай саюзьнікаў заходнія землі, якія лічыць сваімі; ССРР мае, з свайго боку, для рэшты Польшчы ўжо гатовы ўрад з п. Домбалева, ці можа гав. Межыньскім—на чале... Дык ясна, што за ўсялякую цану трэба ратавацца ад безнадзейнага пажараньня нейкім, як кажучы варшавакі, „кавалам“...

Вось маладому аўтару маладой часопісі і „кіднулася папросту ў вочы“ магчымасьць раўнку. — Справа ў тым, што на польскае шчасце гэтая „Расея“ ня ёсьць нешта адзі-

нае ды адналітае, але гэта якраз Саюз, ды прыгэтым—саюз галоўным чынам трох найвялікшых народаў: вялікарасаў (маскоўцаў), украінцаў і беларусаў...

Не разумеюць яшчэ, у чым „кавал“? Дык тады трэба ўжо зусім вылажыць лапатай на стол тую геніяльную думку, якую (—божыцца аўтар) прыдумала сама зусім самастойна яго маладая, але даючая вялікія надзеі, галава.

Трэба — разьбіць гэты Саюз.

Калі ўся вялікадзяржаўная сіла ССРР якраз у гэтым Саюзе, дык ясна, што разьбіўшы гэты саюз, адным махам скасеюцца ўся дзяржаўная сіла ССРР, ці Расейскай Дзяржавы, замест якое на Усходзе Эўропы вялікай дзяржавай станацца Польшча...

Бачыць, як проста?—Во-ж усё запэрдзі геніяльнае—заўсёды простае...

Перадусім Польшчы трэба выбраць з двух ворагаў аднаго. Даследд Вялікай Вайны паказаў, што забіць ці аслабіць Нямеччыну — немагчыма; дык трэба ўсе высілкі зьвярнуць—на Усход. Вось перад Польшчай і стаіць—нявызначаная простая палітычная задача: трэба прыцягнуць да сабе, на свой бок, украінцаў ды беларусаў, а тады—сьмеда іоці паходам на „Расею“... Тады ўжо стварэньне „Вялікай Ягелонскай Дзяржавы — ад Адэсы і Харкава да Коўны і Клайпэды“ будзе толькі пытаннем часу...

Можа гэтая вялізарная маштабу „місія“ ці опроба і ў ўдасца... Можа; але—ясна, што лепш трэба спрабаваць, чым чакаць бяччынна пагібелі...

Украінцаў і беларусаў трэба прыцягнуць на бок Польшчы — проці Расеі — зусім ня гвалтам і палінізацыяй, як хочучы дурняны эндэкі. Барані Божа! Дзякуй богу, Польшча з эндэкіх памылкаў ды грахоў навучалася ўжо добра — новага дзяржаўнага розуму... Трэба прыцягнуць „крэсавыя народы“ — выключна сілай ды характэстом польскай культуры, якая непараўнальна вышэйшая за расейскую, — прыцягнуць іх поўным раўнапраўем („роўняны з роўнымі, вольныя з вольнымі“), робіць пекную, „сьвежую“ цятату з Міцкевіча малады аўтар, пэўна сам самастойна вышучкаўшы яе ў „юбілейным выданьні“ паветы. Беларусы і ўкраінцы павіны зразумець уласны інтарэс, які лічыць іх з Польшчай — проці Расеі... Калі зразумеюць, тады „маральным“ выражэньнем

# Разгром арміі Чанг-Тсо-Ліна.

Вялікае паражэньне Чанг-Тсо-Ліна.

Льнданскія газеты даносяць аб новым страшэнным паражэньні паўночных арміяў у Китаі.

Паўднёвыя арміі ўзялі важнае места Чанг Гуаг.

Чанг-Кай-Шэч, б'ючы Чанг-Тсо-Ліна, адначасна вядзе страшэнную барацьбу проці кітайскага камунізму; кітайскіх камуністаў расстрэлівае, расейцаў высілае з заваяваных тэрыторыяў.

З Пакіну даносяць, што, пасля страшэнна-крывавага бою арміяў абодвух Чангаў — паўднёвага і паўночнага) між ракам Жоўгай ды Галуўнай, паўднёвая армія прарава фронт паліночній (Чанг-Тсо-Ліна). Чанг-

Кай-Шэч зараз-жа выкарыстаў прарыв, адрэзаўшы зусім адну палову арміі Чанг-Тсо-Ліна ад другой, ды заняўшы важныя стратэгічныя пункты. Пры гэтым пэкінскай інфармацыя дадае, што ў гэтым рашчучым баі прымалі ўдасце ўжо галоўныя сілы Чанг-Тсо-Ліна...

З Шанхаю даносяць, што паўночныя арміі—пасля паражэньня—папросту ўцякаюць у паніцы, куды папала. У месцах на шляху гэтых панічных уцекаў выбухае рэвалюцыя. У зьвязку з гэтым разгром Чанг-Тсо-Ліна ўсе папярэвыя кітайскія грошы страцілі на біржы каля паловы вартасці...

Дзіва, што Японія заварушылася, а Англія ўвайшла з ёй у ваенны саюзі.

Гэтага агульнага параўменьня дый дзяржаўнай спайкі ўсіх трох народаў зьявіцца—Сувольная манархія з польскай дынастыяй на чале...

Аўтар артыкулу не сумляваецца ані на хвіліну, што ўкраінцы і беларусы зразумеюць, што ніхто ў сьвеце не ахавае, не абароніць, не забяспечыць так добра, поўна, шчыра, усебакова, па-хрысьціянску ўсіх бяз вынятку правоў і інтарэсаў гэтых народаў, як „сувольная дынастыя“, ці прасейцай: польскай караі... „Новая польская палітыка“, „ужо распачалася на нашых вачох“, як „палітычны падынак (дэзэ) між Польшчай і Расейі—аб тое, хто з іх здолее прыцягнуць да сябе гэтыя народы... Першым крокам у гэтай палітыцы аўтар ліча стварэньне „сувольнае дынастыі“, ці—прасейцай — Польскае Манархіі. У гэтым будзе—першая „маральная спайка“... „Далейшая спайка (ўнутры манархіі) будзе залежаць ад таго, насколькі мы (паліякі) здолеем канкураваць з расейскай культурай“. А гэтая культурная „спайка“ будзе, як трэба думаць з ясных слоў аўтара, зьямянчацца ў тым, што з беларусаў і ўкраінцаў будучы выганяцца „ушыпы расейскай культуры“—ушыпывамі польскай...

Вось, трэба дагадацца, тады можа й запэрдзі паключыць вас, паны эндэкі, да працы... А цяпер—ня суньсцяе, дурня, не ў свае справы, ня рывайцеся, няўдалны, — сядзіце сабе ціха: у аднаведны час паключыць вас, а то цяпер можаеце толькі папсаваць ды змарнаваць „распачаты ўжо на нашых вачох палітычны падынак“ паміж Польшчай і Расейі — на „тэрэне“ беларускай і ўкраінскай душы... Дайце сыяра тым, хто цяпер паклікае Польшчай, опоўніць сваю „гістарычную місію“...

Аўтар артыкулу, ня глядзячы на сваю маладзёць, прадабачуць ды адкідае згары ўсе заклады ды напады на сваю думку. „Ці-ж вы лічыце гэты плян разьбіць Расеі ды збудаваньня замест яе Вялікай Польшчы—фантазіяй, міражам“?.. Тады, дазвольце вам далячыць, ня меншы міраж, ня меншая фантазія—Істнаваньне ў працягу дужэйшага часу тэй Польшчы, якая ёсьць цяпер, — кажа ён... Дык воеў з двух „міражаў“, з давох „фантазіяў“ трэба выбраць папросту больш пекныя...

Так сілына, ясна, лягічна, пераконвауча піша орган львоўскай арганізацыі польскіх студэнтаў — на чале з п. Райм. Пилсудскім.

Віленскае „Слово“ двух п. п. міністраў ураду марш. Язэпа Пилсудскага, перадрукоўваючы артыкул, вітае асобу і думкі яго аўтара ў гэтых сардэчных словах:

„Мы перадрукавалі артыкул п. Бохэнескага з мэтай шырокай прапаганды яго думкай, такіх блізкіх нашай рэдакцыі. Маладой рэдакцыі часопі. „Мысль Модарствава“ і яе старшын, п. Раймунду Пилсудскаму прыносім нашны найсардэчнейшы нажаданьні памысланага разьвіцьця сваіх думак у газэце —

дзеля шчасця Польшчы, дзеля велічы яе і дзяржаўнай будучыны“...

Мы пераказалі як мага карацей—сваімі словамі—даўжэныя артыкул „Модарствавай Мысль“ п. Р. Пилсудскага. Ці трэба штосьці дадаваць да гэтай перадачы? Думаем, што ня трэба. І так усё ясна. Яна асабліва — у сьвятле таго, што пішацца ў гэтым разгрома Чанг-Тсо-Ліна ўсе папярэвыя кітайскія грошы страцілі на біржы каля паловы вартасці...

Можа толькі, як кур'ёз, дадамо, што, пішучы аб сваім новым геніяльным пляне—аб новай „дзяржаўна-імперыялістычнай“ палітыцы Польшчы, малады п. Пилсудкі (ці Бохэнескі) дагэтуль ня ведае, што прапанаваная ім „опроба“ ўжо была ня толькі выдумана, але і — зрэалізавана на практыцы значна старэйшым аднафамільцам ягоным. З якім пасьпешам, аб гэтым таксама кажаць ня трэба...

Цікаўна можа толькі—ці сымвалічна? — саўпадзеньне гэтых прозьвішчаў...

## Англііскі паход проці ССРР.

Нямечкая прэса зтабыла праз сваіх льнданскіх карэспандэнтаў папросту сэнсацыйныя весткі—аб тых мерах ды отараньня, якія робіць на ўсім сьвеце англііскі ўрад, каб стварыць—у тэй ці іншай форме—новую коаліцыю ды новую інтэрвэнцыю дзяржаваў проці ССРР.

У той час, калі афіцыйна паны міністры прырачаць усім „чуткам“ аб арганізацыі процірадовага фронту, узапраўднасць ідэе страшэнна энэргічная упорная ды спытная праца над стварэньнем гэтага фронту. Ведама ж, Англія сама, калі-б навет і хацеў гэтага яе ракцыйны ўрад, ня можа пачаць проста ўваіны з ССРР, бо гэтага ня хоча англііская работніцкая кляса. Дык англііскі ўрад націскае на другія дзяржавы, мажучы ім губы рознымі салодкімі абяцанкамі, каб рыхтаваліся да вайны... А пакуль-што англііскі ўрад верыць у сілу таго эканамічнага байкоту, ці блэкады, якую ўжо распачаў проці Радаў — у параўменьні з Амерыкай. Англііскай ракцыйнары вельмі здаволены хваробай Брыяна, без якога яны слаздзяюцца хутка падбіць Пуанкаре, каб сарваў зносіны з Радамі. Тады больш, як палова, фронту будзе гатова.

Нямечкай карэспандэнты даведаліся, што (—у параўменьні з Англіяй, а можа і за пазыку ад яе ж!) урад Даніі пачаў паглыбляць марскія прыходы ў Зьндзе, каб праз яго магі праейсьці найвялікшыя караблі... англііскага флёту! На востраве Эдэлі быццам ужо будзецца вялізарная база для англііскага флёту... У патрэбны момэнт Англія здолее папхнуць на вайну з Радамі Польшчу Пилсудскага, які быццам толькі й лідуюць аб тым, каб „дарабіць недаробленую Вялікую Польшчу — ад мора да мора“

Г. Эрнбург.

## 13 люлек.

(Пераклаў М. Шыла).

Потым Луі ізноў будаваў дамы і няньчыў сына. Але скоро настала вайна, і нягодныя прускае аблажылі Парыж. Вольш ніхто не хацеў будаваць дамоў, і рыштваньні недаракчаных будынін цуставалі. Ядры прускай гарматаў, падаючы, бурнылі мога будынін прыгожыга Парыжу, над якімі працавалі Луі-Ру і іншыя муляры. У Луі ня было працы, ня было хлеба, а трохгадовы Польш ужо ўмеў моўчкі, як каўка, рашчыняць свой рот. Тады Луі далі стрэльбу. Узьяўшы яе, ён не пайшоў пляць і крычаць „хлеб!“, але пачаў, як шмат тысячаў іншых муляроў, десьляць і кавалёў, бараніць найпрыгажэйшы з усіх гарадоў — Парыж ад нягодных прусакоў. Маленькага Поля прытуліла добрая кабетіца, уласьніца крамы з зелянінай, дамі Мано. Луі-Ру, разам з іншымі кашульнікамі, у зімовую сьцюжу, босы, на форце сьв. Вінцэнта надкачываў ядры да гарматы, і гармата страляла ў нягодных прусакоў. Ён доўгія дні нічога ня еў, бо ў Парыжы быў голад. Ён адмарозіў сабе ногі, бо ў зіму аблогі сталі нябывальны халады. Прускае ядры валіліся на форт сьв. Вінцэнта, і кашульнікаў рабілася ўсё менш, але Луі-Ру не пакідаў свайго мейсца каля маленькае гарматы, бо ён бараніў Парыж. І найпрыгажэйшы з гарадоў варт быў такое абароны. Ня глядзячы на холад і сьцюжу, муналі агні бульвараў італьянскага і кадуцанаў, хапала рубнавых настоек дзеля франтаў і ня зыходзіла надбайная ўсьмешка з жаночых твараў.

Луі Ру ведаў, што больш няма імператара і што цяпер у Парыжы Рэспубліка. Падкочываючы ядры да гарматы, ён ня мог задумацца над тым, што такое „рэспубліка“, але кашульнікі, што прыходзілі з Парыжу, казалі, што кавярні бульвараў, як і калісці, поўныя франтаў і надбайных кабет. Луі-Ру, слухачучы іх зноснае мармантаньне, кеміў, што ў Парыжы нічога не зьмянялася, што „рэспубліка“ знаходзіцца не на вуліцы Чорнае Удавы, а на шырокіх праспэктах сямх-косунае Зоркі і што, калі муляр адроніць прусакоў, маленькі Польш ізноў будзе адчыняць свой рот. Луі-Ру ведаў гэта, але ён не пакідаў свайго мейсца на гарматы, і прускае не магі ўвайсьці ў горад Парыж.

Але ў адну з раніц яму прыказалі пакінуць гармату і вярнуцца на вуліцу Чорнае Удавы. Людзі, якіх звалі „Рэспубліка“ і якія напэўна былі франтамі, або надбайнымі кабетамі, пусьцілі нягодных прусакоў у прыгожы Парыж. З лількэй у зухаб пануры Луі-Ру хадзіў па вуліцах прадмесьця сьв. Антона. Прусакі прыйшлі і пашлі, але ніхто не будаваў дамоў. Польш, як каўка, рашчыняў свой рот, і Луі-Ру пачаў чысьціць стрэльбу. Тады на сьценнае быў расклеены грозны загад, каб кашульнікі аддалі свае стрэльбы, бо франты і надбайныя кабеты, якіх клікалі „Рэспубліка“, памяталі ліпенёвыя дні 48 га году.

Луі-Ру не хацеў аддаць свае стрэльбы, а разам з ім усё кашульнікі прадмесьця сьв. Антона і шмат іншых прадмесьцяў. Яны са стрэльбамі выйшлі на вуліцы і стралялі. Было гэта ў цэплы вечар, калі ў Парыжы чуць пачыналася вясна.

На наступны дзень Луі Ру бачыў, як па вуліцах цагнуліся прыхарошаныя карэты,

развалістыя каламашкі, балагоды і калёсы. На калёсах ляжала ўсялякае добро, а ў карэтах сядзелі людзі, якіх Луі прычытваўся бачыць у кавярнях Вялікіх Бульвараў, або ў Будёнскім лесе. Тут былі маленькія генаралы ў малявітых кепаках з грона зьявісоачымі вусамі, маладыя кабеты ў шырокіх спадніцах, абложаных карункамі, азыдлыя абабаты ў філатэватых сутанях, старыя франты ў блёсучых вароньніх, ісаючных і рыжых цылідрах, маладыя афіцэры, якія ніколі ня былі ні ў форце сьв. Вінцэнта, ні ў іншых фортах, важныя і лысыя лякаі, сабакі з істужкамі на гладка прычасанай шаўкавістай шырэйці і навет крыклівыя папугаі. Усе яны сьпыхаліся да Вэрсалёўскіх Варотаў. І калі вечарам Луі-Ру пайшоў ня пляц Олэры, ён пабачыў апусьцелыя кавярні, дзе франты ня пілі больш рубнавых настоек, і пазабіваныя крамы, каля якіх не сьмяяліся ўжо надбайныя кабеты. Людзі з кварталаў Ялісейскіх Палёў, Огэйля і сьв. Жэрмэна, раззлаваны кашульнікамі, што не хацелі аддаць сваіх стрэльбаў, пакінулі прыгожы Парыж, і навет аспідныя лэстэркі хадзілі на адбівалі пагаслых агнёў, ды маркотна чарнелі.

Луі-Ру ўбачыў, што „Рэспубліка“ паехала ў карэтах і на балаголах. Ён спытаўся ў іншых кашульнікаў, хто астаўся замест яе? Яму адказалі: „Парыскае Камуна“. І Луі зразумеў, што Парыскае Камуна жыць гдзесь недалёка ад вуліцы Чорнае Удавы.

Але франты і кабетны, што пакінулі Парыж, не хацелі забыцца аб найпрыгажэйшым з усіх гарадоў. Яны не хацелі аддаць яго мулярам, десьляць і кавалям. І ізноў ядры гарматаў сталі руйнаваць дамы; цяпер іх пачыналі не нягодныя прускае, а добрыя заў-

сядатаі кавярняў — „Англііскай“ і іншых. І Луі зразумеў, што яму трэба вярнуцца на сваё старое мейсца для форту сьв. Вінцэнта. Але ўласьніца крамы зеляніны, пані Мано, была ня толькі добрая кабета, а і добрая каталічка. Яна адмовілася пусьціць у свой дом сына аднаго з бязбожнікаў, што забілі парыскага яніскана. Тады Луі Ру ўзяў у зубы люльку, а свайго сына Поля на плячы і пайшоў да форту сьв. Вінцэнта. Ён падкочываў ядры да гарматы, а Польш забавляўся побач пустымі патронамі. У начы хлопчык спаў у доме стоража ватакачкі пры форце сьв. Вінцэнта. Стараж падараваў Польш новенькую гліняную люльку акурат такую, якую курыў Луі-Ру, і кусочак мыла. Цяпер Польш, калі яму абрыдала слухаць стрэльы і глядзець на гармату, што плявала ядрам, мог яшчэ пусакаць мыльняны паўхіры. Паўхіры былі розных колераў—блакітныя, ружовыя і ліловыя. Яны былі падобны да балёнкікаў, якія куплялі пекна апрачутым хлопчыкам у Тольерыйскім садзе франты і надбайныя кабетны. Праўда, паўхіры сына кашульніка жылі адзін міг, а балёнкікі дзедці з кварталаў Ялісейскіх Палёў трымаліся цэлы дзень, крэпка прывязаныя, але і тыя і другія былі прыгожыя, але і тыя і другія хутка ўміралі. Пускаючы з глінянае люлькі мыльняны паўхіры, Польш забываўся рашчыняць свой рот і чакаць куска хлеба. Падыходзячы да людзей, якіх усе называлі „камунарамі“, і сярод якіх знаходзіўся Луі-Ру, ён важна сьпіскаў у зухаб пустую люльку, патураючы свайму бацьку. І людзі, на хвіліну забываючыся аб гармаце, ласкава гаварылі Польшу:

— Ты праўдзівы камунар.

(глядзі ды параўнуай арт. Боксёнакага ў новай газеце студэнтаў-пісудчыкаў у Кракаве!).

Англійскія ўплывы—проці СССР усё растуць у Балтыцкіх Дзяржавах, у Фінляндзі і Літве, у Румуніі і нават у Венгрыі... У самай Нямеччыне, ня кажучы ўжо аб існых—каталіцкіх дзяржавах,—вельмі значная група прыхільнікаў паходу на СССР—проці яе бязбожнага ўраду; на чале яе стаіць ведамы мільянер-прамысловец Арнольд Рохберг.

Англія, як пішуць нямецкія карэспандэнты, добра ведае аб тым, што рыхтуецца проці англійскай улады ў Індыі і Афганістане, дзе не далей, як у наступным годзе, маюць выбухнуць вялізарныя паўстанні, быццам падрыхтаваны Масквой... Хаця ўсе меры англійцамі прыняты, але... ўсё ж было б добра, думаюць яны, каб да таго часу ўжо удалося ударыць па бальшавіках—асабліва яшчэ чужымі рукамі — ў Афганістане... І праца йдзе.

Так прынамаю інфармуецца нямецкія газэты.

**У справе урадавага тэрору у СССР.**

**Працэтст англійскіх работнікаў.**

Англійскія работніцкія паслы выслалі ў Маскву заклік да спынення далейшых масавых казньёў. Яны кажуць, што гасавыя ўрадавага тэрору ў СССР, паміж іншым, перашкаджае ў барацьбе з процірадавым курсам англійскай палітыкі.

**Адназ Рынава.**

Радавае агенства „ТАСС“ даносіці:

У адказ на тэлеграфны пратэт павядураў англійскіх работнікаў проці казньёў бяз суда, Рыков заявіў, што пастамова ГПУ аб расстрэле 20 белгавардзейцаў адбывалася з прычыны высвятлення поўнай віноўнасці абвінавачаных. Варожая да СССР замежная праца пашырае фальшывыя весткі. Гэтага кампанія прэсы звязана з агулнай барацьбой проці СССР, якую вядуць заінтарэсаваныя колы, а перадусім англійскія канюратары—пры маральным і матэрыяльным падтрыманні з боку англійскага ўраду.

Скаргі на расстрэлы бяз суда — беспаспартыйныя. Згодна з законам СССР, ГПУ — у выпадках неабходнай барацьбы з актыўнымі контр-рэвалюцыйнымі выступленнямі — паступае так, як у буржуазных дзяржавах паступаюць даразныя ды паліцэйскія суды.

СССР вельмі цэніць аціню работніцкай класу Англіі, але задачай пралетарыяту, здавалася б, павінна было б быць падтрыманне адзінай у сьвеце работніцкай дзяржавы, якая бароніць свае інтарэсы ў вельмі цяжкіх варунках.

„Спадываюся,—заявіў у канцы Рыков,—што шырокія колы англійскага грамадзянства ня пойддуць па слядох англійскага ўраду, які вядзе палітыку правакацыі і падрыхтоўвае ваіну“.

**Адозва Цэнтральнай Рады Прафэс. Саюзаў СССР.**

Цэнтральная Рада Праф. Саюзаў СССР выпусціла адозву да работнікаў СССР і Англіі, у якой трэбуе, каб „Англія-Радавы Камітэт“ падняў свой голас проці англійскай реакцыі, якая рыхтуецца да ваіны з СССР. Цэнтральная Рада кажа, што Генааральная Рада Англіі Праф. Саюзаў сваім маўчаньнем возьме на себе адказнасць за палітыку сабатажу, якая разьбівае пралетарскае адзінства работнікаў СССР і Англіі. — адзінаства, якое вызьляе гэтыя Англія-Расейскі Камітэт.

Але ў кашульнікаў было мала гарматаў і мала ядраў, і самых кашульнікаў было мала. А людзі, што пакінулі Парыж і жылі ціпер у біўшай рэзідэнцыі каралёў—у Вэрсалі, кожны дзень падвозілі новых салдатаў—сяндоў маламожных і маларазумных сялян Францыі — і новыя гарматы, якімі аблорнілі іх нагодныя прускі. Яны ўсё бліжэй і бліжэй падыходзілі да акапаў, што апыражывалі горад Парыж. Ужо шмат фартоў было ў іх руках, і больш ніхто ня прыходзіў на зьмену забітым стральцом, якія разам з Луі-Рур баранілі форт сьв. Вінцэнта. Муляр цяпер сам падкатываў ядры, сам набіваў гармату, сам отраляў, і яму памагалі толькі два ацалеўшыя кашульнікі.

У былай рэзідэнцыі каралёў Францыі падавала вясёласць. Адчынення насыпях кавалярні з дошчак не маглі стоіць усіх жадаўшых рубінавых настоек. Аббаты ў фізіялёгічных сутанах адпраўлялі выпшыя набажэнствы. Пагдыжываючы грозна звязваючы вусы, генаралы весела гутарылі з падьяжджачымі прускімі афіцэрамі. І лысыя ляхаў ўжо краталіся каля панскіх клункіў, гатуючыся да павароту ў найпрыгажэйшы з усіх гарадоў. Цудоўны парк, пабудаваны на косьцях дваццаціх тысяччаў работнікаў, дзень і ноч капаўшых тямляю, пракладаўшых прасекі, асушаўшых балоты, каб не спазьніцца на тэрмін, вызначаны Каралём-Сонцам, — прыбіраўся сьцягамі на знак перамогі. У дзень медныя трубачы надувалі свае шчокі, каменныя трытоны дзевяціх вялікіх і зарака малых фантаўнаў лілі крышадшыня сьлёзы, а ўначы, калі ў абсякроўленым Парыжы прыгажаныя агні ня луналі на аспідзе пляцаў, зухвала зігцелі сярод лісьціў урачыстыя вэвалі з пляшак.

**Новы Саюз Англіі з Японіяй.**

Амерыканскі ўрад і прэса страшэнна занепакоены новым паваротам англійскай палітыкі — у бок паразуменья ці нават саюзу з Японіяй.

Як ведама, некалькі гадоў таму Англія сама сарвала даўгалетні саюз з Японіяй, які даваў такую сілу абедзвём дзяржавам у Азіі. Пад напёскам Амэрыкі Англія адмовілася ўзнавіць гэты саюз з Японіяй, а замест Японіі выбрала Амэрыку. Цяпер Японія, не падтрымліваючы зусім Англіі ў Кітаі, пераканала Англію, што ўсе яе паражэньні ў Азіі вынікаюць з таго, што Англія страціла такога магутнага ў Азіі савозьніка, як Японія... Дык вось, як даведалася амерыканская прэса, у часе перагавораў аб „разьбраеньні на моры“ (чытай: павялічэньні ды паліпшыньні збраеньняў 3 марскіх дзяржаваў — Амэрыкі, Англіі і Японіі), — Англія — за кудзісамі канфэрэнцыі — ізноў паразумелася з Японіяй, дзеля чаго пачала рашуча падтрымліваць яе дамаганьні. Быццам паразуменья Англіі з Японіяй грунтуюцца на гэтых падставах:

1. Англія і Японія злучаюць сваю акцыю ў Кітаі, рашуча выступаюць разам проці СССР, пасля якой — папросту дзеліць увесь Кітаі на 2 паловы: паўночную, дзе будзе „трымаць дзьверы зачыненымі“ Японія, і паўднёную — „англійскую“... Дзеля таго Японія рашуча падтрымае Чанг-Тхо-Ліна, а Англія — Чанг-Кай-Шэка, спыніўшы паміж імі ваіну...
2. За гэта Англія падтрымае дамаганьне Японіі адносна да роўнасці аружных сілаў на моры...
3. З свайго боку Японія ня будзе пратэставаць проці будовы „вялікай марской базы“ для англійскага флёту ў Сінгапуры, а за гэта Англія з свайго боку падтрымае японскі пратэт проці праекту Амэрыкі збудаваньня такога ж вяліку базу для свайго флёту на Гавайскіх астравах...

Калі гэта ўсё праўда (а што падобна да праўды, няма што казаць), дык яона, да якога „разьбраеньня на моры“ дагаворыліся 3 магутныя марскія „карсара“ — імперыялісты на канфэрэнцыі ў „мірнай Жэневе“... Вынікі гэтага „разьбраеньня“ — ясныя: Японія атрымае права на 1/3 павялічыць свой флёт; злучаныя японска-англійскія сілы зробяць спробу ізноў залушыць кітайскі народ, зрабіўшы яго ізноў сваім прыганятам; Англія збудуе новую падставу для свайго панаваньня ў Азіі, каб „забясьпечыць“ перадусім гэтае панаваньне „на векі“ ў Індыі. А ў дадатку — прадстаўнік Амэрыкі на канфэрэнцыі ў Жэневе (відаць пад уражаньнем атрыманых вестак аб новым „саюзе“) толькі што заявіў, што ён звярнуўся аб новых інструкцыі да свайго ўраду... А гэты ўрад, як пішуць у Вашынгтону (сталіца Штатаў), мае зараз жа выступіць з дэкларацыяй аб тым, што, калі на канфэрэнцыі ў Жэневе Амэрыка не згаворыцца з Англіяй і Японіяй у справе „разьбраеньня на моры“, тады амерыканскі ўрад „апрацэ сваю новую праграму... будовы марскога флёту, кіруючыся выключна думкай аб сваёй дзяржаўнай бяспэчасасьці“... А гэта значыць, што Амэрыка ўсёж будзе будаваць новыя браніроўкі... Дык канкурэнцыя ў збраеньнях з багатай Амэрыкай пачнецца ў нябылым перад ваіной тэмпе...

Ніколі не зніштажай сваёй беларускай газэты! Прачтайцешы, давай суседу, ці знаёмому, каб і ён пазнаў праўду аб жыцьці свайго народу і даведаўся, што робіцца на сьвеце!

Лейтэнант нацыянальнае арміі Франсуа д'Эманьён прывёз сваёй заручніцы Габрыэльі дэ-Ваньёт букет штурчых лілеяў. Які сьведчыць аб чыстасьці і нявінасьці яго пацуды. Лілеі былі ўстаўлены ў залаты порт букет, аздоблены сафірамі і куплены ў Вэрсалі ў залатара з вуліцы Міру, які ў першы дзень бунту здохлеў вывезьці свае каштоўнасці. Букет быў падараваны таксама на знак перамогі—Франсуа д'Эманьён прыхеаў на дзель з парыжскага фронту. Ён апавадаў заручніцы, што паўстанцы разьбіты. Заўтра ягоныя жаўнеры возьмуць форт сьв. Вінцэнта і ўвойдуць у Парыж.

— Калі пачнецца звон у Оньры?—спыталася Габрыэльі.

Пасьля гэтага яны аддаліся любоўнаму шчабятанню, зусім натуральнаму паміж малымі героямі, прыхеаўшым з фронту, і заручніцай, вышываўшай дзеля яго атласовы капшук. У мінуту-ж асаблівае пяшчоты, сьціскаючы рукой ўчасніка труднага паходу стаякі Габрыэльі, Франсуа сказаў:

— Мая мілая, ты ня ведаеш, да чаго жорстка гэта камунары. Я бачыў у бінокль, як ля форту сьв. Вінцэнта маленькі хлопчык страляў з гарматы. І падумай толькі: гэты маленькі Нэрэон курыць ужо люльку.

— Але вы мусіце іх усіх заб'ець разам з дзядзькамі?—прашчала Габрыэльі, і грудаі яе мацней закалхаліся пад рукою ўчасніка паходу.

(Канец будзе.)

**У Сойме.**

**Паседжаньне 30 чэрвеня.**

Сойм—перад сьмерцю — нагвалт хоча вырабіць сабе „добрую аціню“, дзя ня толькі сярод урадоўцаў, але і сярод больш шырокіх масаў выбаршчыкаў. — Апрача агулнай завостранай апазыцыянсці проці сучаснага ўраду, якая, ведама-ж, вышкіае догры водгук у краі, Сойм хоча даць „народу“ і нешта пазытыўнае. — Такім чынам, Сойм — па прапазыцыі скарковай камісіі—прыняў рэзалюцыю, каб Дзяржаўны Банк Краўвай Гаспадаркі ўсім дробным гаспадаром (нябольш 15 гектараў), якія атрымалі пазыкі на адбудову зруйнаваных ваіной гаспадарак, рабіў вялікія палёгі ў сплале гэтых пазыкаў. Даўгі гэтыя, паводле жаданьня Сойму, павінны быць скасаваны або на палову, або — для асабліва немаможных гаспадароў—навет цалком. Ведама-ж, гэта—не закон, але „рэзалюцыя“, дык—ці ўрад выдасць адпаведны загад Банку, гэта яшчэ—пытаньне. Але „добрае уражаньне“ ад добрага сэрца прапраўнага Сойму ўсё ж такі дзе ў каго мо' і астанецца, хаця перадусім надаставалі гэтыя пазыкі вызваленскія і пастуюскія агенты!..

Пасьля гэтага Сойм—па дакладу п. Лібармана — аднагаласна прыняў у другім чытаньні—проці волі ўраду — закон аб дапамазе запасным, пакліканым на летніа „дзьвічэньні“ (вучэньні, лагерны збор). Вайсковая камісія паразумелася з бюджэтнай, якая так сама ахвотна зрабіла ўсё, каб знайсьці патрэбныя на пакрыццё выдаткаў на гэта — 3 мільёны з лішка золотых. Мы ведаем ужо, што і гэта зроблена Соймам проці рашуча выражанага пратэсту ўраду (ваеннага міністрства). Гэтым чынам тут, у гэтай справе, Сойм паказаў сябе навет больш кляпатлівым аб вайсковых запасных, як сам марш. Пілсудскі...—Дый усё гэта—напярэдадні роопуску ды новых выбараў!

У канцы Сойм зрабіў яшчэ адзін удар па ўраду, пераслаўшы ў камісію прапазыцыю аб скасаваньні тэлефонных лічнікаў, уведзеных міністрам пілсудчыхам Мэдзіньскім (Пошта і Тэлеграф), якому газэты закідаюць нейкія „умовы“ з таварыствам тэлефонаў аб „ахвярах“ на „выбарны фонд“ ўраду—за гэтыя вельмі карысныя для таварыства (— коштам спажыўцоў!) „лічнікі“. Пасьля працягана была вялізарная маса інтэрпеляцыяў...

**Соймавая партыя рыхтуецца да выбараў.**

Адзін на адным соймавыя клубы ўносьць прапазыцыі—аб напаве быту ці тэ вайсковых запасных, ці тэ дзяржаўных урадоўцаў.

**Палітычная хроніка. У Польшчы.**

**Пазына для Польшчы адкладзена —на кастрычнік...**

Газэты паведамілі, што на паседжаньні Фінансавай Рады міністар скарбу далажыў аб рэзультатах перагавораў у справе заграначнай пазыкі для Польшчы. Быццам усё перагаворы закончаны пачысна, узгоднены ўсе пункты. Не ўстаноўлены толькі спрэчны пункт аб курсе пазыкі, і дзеля таго падпісаньне ўсёй умовы адкладаецца на кастрычнік...

Мы высвятлялі ўжо біржавыя прычыны адкладу польскай пазыкі да лепшых часоў. Напаміні толькі, што на амерыканскай біржы, на якую ўканцы пападаюць усё эўрапейскія пазыковыя паперы, гэтыя паперы страшэнна спалі на курсе. Дзеля таго банкіры прапаноўваюць Польшчы—або прыняць такі нізкі курс пазыкі, які б згары пакрыў іх страты—згодна з „слабым настроем“ сусветнай (чытай: амерыканскай) біржы; або пачакаць, пакуль гэты слабы настрой не напавіцца. Але для Польшчы згадаўца на далейшае паніжэньне і без таго страшэнна нізкага курсу ды наагул цяжкіх варункаў сваёй пазыкі—гэта значыць страціць яшчэ некалькі дзясяткоў мільёнаў золотых з тэй сумы, якая будзе дазлезна ў рукі яе ўраду. З другога боку, як мы пісалі няраж, Польшча чакаць больш ня можа: яе тарговыя балянсы што-дня пагражаюць усё балей яе валюце... Дык вось, як пішуць газэты, ласкавыя банкіры згадзіліся пакуль што даць Польшчы „залічку“ ў лік будучае пазыкі—ў разьмере... 15 мільёнаў даляраў.—Ведама-ж, каб толькі падтрымаць пакуль што яе валюту.

**Жыдоўскі „жаргон“ у варшаўскай Радзе.**

Удары па ўдарах сымплицца на бедную галаву польскай эндэцыі... Толькі што ў Варшаве новаабраная рада выбрала сабе за старшыню пэнэса — замест эндэка... Эндек панаў толькі на становішча аднаго з чатырох віце-старшыняў — побач з сацыялістам і жыдом... А цяпер — гора ня меншае ды сканда — сусьветны: жыдоўскія паслы сацыялісты на залі навет прамаўляць на паседжаньнях рады пажыдоўску... Гэта — у „чыста польскай“ Варшаве!!! Першы раз за ўсе часы ў Варшаўскай мясцовай радзе пачуўся жыдоўскі жаргон, — зелянее са злосьці эндэцка прэса...

Але і гэта яшчэ—ня ўсё. Маюць яшчэ адбыцца выбары ў Варшаўскі магістрат (Управу), дый тут, ня гледзячы на ўсе захадзі і пагрозы эндэцыі з яе фальваркамі, прызэдэнта места (галавой управы) ня будзе эндек, але мае быць або пэнэсавец, або — „санитар“ — пілсудчык...

цаў, ці вучыццель. Асабліва стараецца „за скарбець“ сабе прыхільнасьць выбаршчыкаў-урадоўцаў эндэцыі з „фальваркамі“. І толькі што, пазываючыся на заавы ўраду аб напаве фінансаванага стану Польшчы, эндэцкія паслы ўясялі прапазыцыю аб прызнаньні назад усіх тых дадаткаў для вучыццельў, якія скасаваны былі ў канцы 1925 г. Грабокім, што „датаваў“ гэтым польскай фінансы...

**Справа самаўрадавых законаў у камісіі.**

Соймавая камісія 30 чэрвеня занялася ізноў справай самаўрадавых праектаў, якая цягнуцца ад часу слаўнага ўраду „Хіева-Пієста“—ад 1923 г...

Характэрны даклад аб справе самаўрадаваў у Польшчы ды аб пажаданым кірунку новага закону зрабіў эндек Казлоўскі.

Перадусім эндэцыя страшэнна перастрашылася тымі рэзультатамі, якія даць выбары ў самаўрады—мясцовыя ды вясковыя — для „народовых партыяў“, дык дакладчык трэбуе ад камісіі, каб безадкладна патрэбавала ад ураду спыненньня выбараў—прымаюя ў усходзі. Галіччине—да прыняцьця новага закону Соймам.

Цікаўна, што страх перад небысьпекай зусім разьвязуаў язык эндэцкаму паслу, які, пазываючыся на новую „польскую статстыку“, ня толькі кажа, але папросту—крычыць праўду аб тым, што робіцца на мясцох у Галіччине дый на Беларусі. Ён кажа, што выбары паводле аўтарытэцкага самаўрадавага закону з дадаткамі, зробленымі ўрадам, аддадуць цалком — як месцы, так сама вясковыя гміны—ў рукі няпольскага насяленьня. Паялякі ня маюць большасці ў месцах, дык самаўрады возьмуць у свае рукі—згодна напразумешчыся — жыды з украінцамі; вясковыя самаўрады амаль не цалком пападуць у рукі ўкраінцаў. Гэты няўхільны рэзультат будзе яшчэ пагоршаны для польскага элемэнтау—байкота выбараў з боку ППС.

„У гэтых варунках выбары раўняюцца поўнай ліквідацыі польскасьці ў усходняй Галіччыне... Што-ж датычыць ваяводстваў Валыньскага, Палеокага, Наваградзкага і Вілевскага, дык там неўпарадкаваны отан дзяржаўнай прыналежнасьці вялікай масы грамадзян—жыдоў і расейцаў (Н), а так сама ізноў узроўшан ў апошнія часы камуністычная агітацыя, якое ўрад ня хоча ці ня можа спыніць,—трэбуе адкладу выбараў да лепшага часу“.

Дык п. Казлоўскі—ад імя эндэцыі — ў гэтым сэнсье і прапаноў камісіі прыняць рэзалюцыю.

Ня гледзячы на пратэсты ППС, вызваленаў ды ўсіх меншасцаў, камісія большасцю галасоў прыняла прапазыцыю эндэцыі.

**Палітычная хроніка. Заграначай.**

**Даклад Чычэрына аб заграначнай палітыцы СССР.**

Пасьля павароту ў Маскву Чычэрні зрабіў Радзе Народных Камісараў абшырны даклад аб сваёй дзейнасьці ў часе побыту ў Заходняй Эўропе. Рада Камісараў прыняла да ведама даклад, алобрыла кірунак працы Чычэрына і дала яму надалей шырокія паўнамоцтвы дзеля вядзеньня перагавораў з дзяржавамі Захаду. Палітыка СССР ў Эўропе астанецца надалей нязьменнай.

Бэрлінскія крыніцы далаюць, быццам мае быць зьменена палітыка Радаў на Дэлькім Усходзе. — Быццам у Кітаі Роды маюць вясці больш умераную палітыку, пасюнаючыся да—збліжэньня з Японіяй...

**Перагаворы ў справе судоходства па Дзвьіне.**

У Леплі адбылося спатканьне пагранічных ўладаў польскіх і радышч — у справе паразуменьня аб узнаўленьні судоходства па рацэ Дзвьіне.

**Манархічная змова ў Нямеччыне**

Камуністычная газэта „Вельт ам Абэнд“ публікуе сэнсацыйныя дакуманты, якія спыраджаюць існаваньне змовы, што мае на мэце манархічны паварот у Нямеччыне. Цэнтрам замахоўцаў зьяўляецца палац у Дорне — у Галандыі, дзе жыве Вільгельм. Але „дусшой“ змовы зьяўляецца яго новая маладая жонка — Гэрміна, якой, відаць, хочацца пабыць хача кароткі час запраўднай „нямецкай імператрыцай“, а ня толькі жонкай былага ды скіненнага з пасады кайзера. Газэта публікуе прыватныя пісьмы замахоўцаў, з якіх відаць, што замах меў ці мае адбыцца ў вельмі хуткім часе. Пісьмы гэтыя пералачуюць павадзіроў змовы дый гэты рад высьціпшых урадоўцаў паліцыі і іншых устаноў, замешаных у справу. Грошы на працу далі прырэйнскія прамыслодцы.

Калі праўда ўсё, дык цікаўна! А яшчэ толькі што сам „рэспубліканец“ Штрэзман заявіў у сваёй „нобелёўскай прамова“ ў сталіцы Нарвэгіі, што Нямецкі народ ня можа адмовіцца ад свайго мінулага дый ад удзельнасьці для павадзіроў імператарскай Германіі, якая была і назаўсёды астанецца для немцаў „сымвалам іх сусьветнай магутнасці“...

**Яшчэ аб манархічным скандале ў Францыі.**

З прычыны скандальна сьмешнага зьяленьня з парыжскай турмы павадзіра французскіх манархістаў п. Доля палова французскай прэсы сьмяецца з ураду, палова ж абуряецца на парадкі французскай адміністрацыі. Асабліва пікантна, што пасля свайго „зні-

кнення" п. Додэ ўсыяж рэгулярна змяняла свае артыкулы ў рэдакаванай ім манархічнай часопісі "Аксіон Франса"... Гэта значыць, што ён — вельмі блізка ў краі ці па-за краем, ды стужкі кіруе газетай... Абураны гэтым урад загадаў зрабіць воблок у рэдакцыі газет і арыштаваць рэдактара яе. Воблок выкрнуў аж 7 эскортных тэлефонаў у сваёй пакойчыку пры рэдакцыі, праз якія зносіўся п. Додэ з рэдакцыяй...

Апошняя вестка, яшчэ не пацверджаная, кажа быццам Додэ сядзіць у сталіцы Бельгіі — Бруселі.

**Скольні грошаў вінна Югаславія Англіі.**

Вельмі цяжка ідзе справа даўгоў — сваім "добрадзям" — вялікім дзяржавам тымі новастворанымі малымі дзяржавамі, якія, праўду кажучы, у значнай меры адраманты, "вялікіх" ад разгрому пад ботам Вільгельма... Дзяржавы-добрадзеі, а перадусім Англія, якая найбольш скарстала з Вялікай вайны, палічылі гэтым новаствораным дзяржавам кожны грош. Ды і цяпер — рашуча спаганяюць пазыкі. Можна сказаць, што стварэнне такіх мяшаных дзяржаваў, як Югаславія, Чэхославакія, Польшча ды інш., якія складаюцца з некалькіх асобных народаў, пры чым адзін зроблены "дзяржаўным гаспадаром", а іншы нездзяржаўнымі, паддзёнымі гэтаму гаспадару, — у значнай меры было зроблена ўмяно, каб лягчэй было спаганяць з гэтых перах меры павялічаных абшараў пазычаны азброенымі ліхвярамі грошы...

Каб сплатіць гэтыя прэцэны за гэтыя даўгі адной толькі Англіі, Югаславія павінна амаль-што зусім адмовіцца ад свайго прадукту краіны сельскай гаспадаркі, прадаючы іх — за ўсялякую цану — за граніцу, ды замяняючы на добрую валюту, — каб толькі споўніць абавязак чэсьці ды ўдзячнасці перад саіммі "добрадзеямі". Бо ж аднаго толькі ваяванага доўгу адной толькі Англіі, Югаславія мае каля 300 мільянаў золата рублёў, а лічучы яшчэ дзясяткамі мільянаў новых пазык, якімі Англія... памагала Югаславіі ўпарадкаваць свае фінансы", каб... даць ёй магчымасць плаціць прэцэны за англійскія пазыкі... Дык ужо з аднаго таго, што Англія ўсыяж пазычае Югаславіі новыя грошы, каб тая магла плаціць прэцэны, відаць усю тую "нявыязную

кабалу", у якую загналі сэрба-харвата-славацкую дзяржаву яе "вялікія добрадзеі".

**Рымскі Папа багаслаўі ксяндзоў - паўстанцаў у Мэксіцы.**

У сваёй апошняй вялікай палітычнай прамоўе рымскі Папа паміж іншым паслаў сваё асаблівае багаслаўленне каталікім біскупам ды ксяндзам, якія вядуць страшэнную барацьбу з народнымі урадам у Мэксіцы, баронячы перадусім свае вялізарныя маёмнікі.

Як ведама, каталікі клір у Мэксіцы зьяўляецца найвялікшым абшарнікам у краі, бо захапіў у працягу сотняў гадоў страшэнны абшар зямлі — шляхам розных "свабодных ахвараў" ды "запісаў" зямлі на касцёл, каб маліся за душы багатых памешчыкаў ды драбнейшых сялян-хлебарабаў... Цяпер урад распачаў вялізарнага размаху зямельную рэформу, дзеля якой адабраў амаль на ўсю зямлю ад каталіцкага духавенства, якога раешла дзеля ў Мэксіцы гэтудыкі, як нідзе на зямлі... Урад аправаваў закоў, паводле якога ў краі павінна быць толькі гэтудыкі ксяндзоў ды біскупаў, колькі патрэбна населяльна дзеля адраманты розных царкоўных абрадаў для веручых. Рэшту духавенства, якога нічога ня робяць, жыве як у запраўным раі на зямлі, ды і да таго ж сябе звольненым ад усіх падаткаў ды павіннасцяў на карысць дзяржавы, урад загадаў выслаць з краі... Тады духавенства пачало ўзна і адкрыта бунтавацца проці ўраду — наімаць цэлыя арміі, арганізоўваць аружныя паўстанні, карыстаючыся тым, што сабрало ў сваіх кляшторах вялізарныя масы грошаў... Дагэтуль яшчэ ня спынілася гэтая хатняя вайна, пачытая каталікім клірам, што бароніць свае маёмнікі ад галадаючага беззямельнага ды малазямельнага хлебараба...

Трэба дадаць, што, маючы вялізарныя карысці з свайго нячужанага, запраўды-ж райскага жыцця ды аграрнага вызыску працоўнага населяння Мэксікі, шматлікае багатае духавенства краі пасылае вялізарныя сумы ў Рым... І вось гэтыя "сталныя падаткі" — даходы Рымскага Папы з Мэксікі — раптам спыніліся... Але — барацьба яшчэ ідзе, і Папа мае надзею на перамогу кліру... Дык пакуль-што — паслае свае асаблівае "апо-сталёскае багаслаўленне" "шляхотным барацьбітам касцёлаў у Мэксіцы" — проці бязбожнага ўраду і г. д...

штэньне для скокаў і ўрэшце для ўсіх артыстаў і кекаторых з прысутных гасцей ўспрымае багаты пасухамак.

Наагул трэба гораца прывітаць гэтыя добрыя пачынанні і спадзявацца, што праца гэта, пры дапамозе з боку сьвядомых грамадзян, у далейшым прыме больш пэўны і шырэйшыя форм.

**Бура на вёснах Гэрбелявічы, Сычаўяны і Авар.**

(Слонімішчына).

12-га чэрвеня ў гады 4 палалудні, якраз калі адбываліся выбары па абшодах кандыдатаў у самаўрады, прайшла страшэнная навальніца і ураган, які нарабіў шмат знішчэння. На сваёй дарозе ён не шкадаваў нічога, ніхто ня мог яму супрацівіцца. У лясох дрэвы павырваліся з караньнямі, ламала па-палове і каля самага каменя, закідаючы дарогу. Ні прайсьці, ні праехаць каля лесу пасля бурны нельга было.

Вёску Сычаўяны, Дзятлаўскае вол., саўсім разьвярнула. Дарога праз вёску была завернута так, што мусілі ў нядзелью рубачь і працшыцца, каб прагнаць скаціну. З аднаго боку, як вырвала кубел з слянінаў, так нясло да рэчкі некалькі сажыў. У некаторых мейсцах заставаўся толькі зруб, а стрэхі паарываліся, скруцілі і з дзікімі гоманам пакідала аднына на другія, закручваючы ўсё саламаю, так і поп з крапілліна мусіць не распазнаў-бы, што дачаго належыць.

У Явары царку сарвала і кінула каля рэчкі.

У Гэрбелявічах, Казлоўскае вол., Слонімскага пав., найбольш пацярпела паўднёва-заходняя старана вёскі. Хваля прайшла найбольш на загуменьні. У некаторых сялян дамы засталіся цэлымі, паабрывала толькі стрэхі, некаторым-жа прыходзіцца жыць прыкрыўшыся небам, або ісьці ў падоуседы. Шмат было новых гумнаў, якія толькі-што яшчэ папакрывалі і ў суботу нат грошы яшчэ аддалі майстрам, саскробваючы апошнія.

А цяпер і не разьбярудца, што каму належыць. Ды ня толькі адбулацца трудна: трудна нат разабраць усё гэта, няма ведама, скуль пачынаецца. Некатарыя дамы адкінула з падмуроўкі, і яны пахіліліся на бок. І гэта тады, калі ніхто ня мае ані саломінкі, навет і хлеба няма. А зараз прылядзец сенаваць, і няведама, куды складаць. Скаціну ставяць у загаралы, зробленыя з раскіданага дрэва.

14.VI зноў закрывала неба чорнымі хмарамі, падняўся вецер, лісьці закружылася ў паветры і паваліўся град, велічынёю з курчыйнае яйцо. Цьвёрды, шарупаваты, па чверці фунта адзін, у сярэдзіне прасяоены, нібы абрастаў памаленьку.

15.VI пражыжжаў заступнік Слонімскага староства. Спытаўся адоў і солтыся, ці 20 тысяч золотых пазычкі хоць ім на адбудову, пятаюцца пры гэтым, ці шмат маюць поля, ці добрая зямля і пасевы. (У вёсцы больш 100 гаспадароў). Значыць, ці варта яшчэ даць пазычку з процангамі; а нашыя мужычкі спадзяваліся, што атрымаюць страхоўку! Бо навошта ж плаціць? Усёроўна, гэта зроблена з будынкамі на сумьсёлі. Да вайны, калі ў нашым абшарніку Гэрбелявічы бора таксама разьвярнула будынкы, ён дастаў страхоўку спаўна.

19.VI прыяджаў таксама і ваявода Наваградзі — сказаў тое самае, што і застэміца Староста.

**Забойства.**

(Слоніміскі павет).

8 траўня, на хутары Рэпішчы, каля вёскі Руды-Яварскае, Казлоўскае вол., задушаны Белавус, ды кінуты крывавымі злучындамі ў стайні. Будынак, які знаходзіўся над аднаю стрэхю з домам, падпалілі. Як на злобойцаў, паказваюць на яго маладую жоўку разам з пляменьнікам яго Каракулькам, каторы заўсёды там праседжаў.

Усе хатнія рэчы былі загады паўшышаны ў гумно, якое стаяла адзёба і замкнутая, а Белавусіха не хацела даць ключоў паліцы, якая рабіла вобнок на другі дзень.

Белавусіху арыштавалі і адправілі ў Наваградак. Ходзяць чуткі, што Каракулька недзе ўкрываецца ў лесе, бо адразу ня быў заарыштаваны.

Арыштаваныя справу гэтак тлумачаць: уначы ў стайні нешта пачало грукатць. Белавус думаў, што крадучы коні, і пайшоў туды, дзе і быў задушаны злодзеямі, якія, каб схавачь канцы, падпалілі будынак.

Людзі, каторыя сабраліся на пажары, не маглі адгагнаць сабаку, каторая скакала ў вагозь і вельмі жаласна скавітала; дагадаўся тагды, што там ёсьць і сам гаспадар Белавус. Калі разгарнулі вугалы, то знайшлі косяці цела і галаву, якая абгарала адно з патыліцы, бо кінулі яго тварам у гной, дзеля гэтага твар застаўся цэлы. Рот быў заткнуты гаючымі.

**Вышла кніжка IV**

ілюстраванае часопісі для дзяцей

**„ЗАРАНКА“**

— Бясплатна рассяляцца ня будзе. — Рэдакцыя просіць усіх, жадаючых мець „ЗАРАНКУ“, пасьляшыць ПРЫСЛАЦЬ ПАДПІСНУ.

Падпісная цана 1 золоты на 3 месяцы.

АСОБНЫ НУМАР 35 ГР.

Рэдакцыя і Адміністрацыя: Вільня, Віленская вул. 12—6.

**Весткі з Літвы.**

**Літоўскі ўрад шчыльна зачыніў граніцу ў часе ўрачыстасцяў у Вільні.**

Як ведама, польскі ўрад, каб даць магчымасць усім верным каталіком з Літвы быць на ўрачыстасці „каранадзі“ Воствабрамскае іконы Маткі Боскай, адчыніў з свайго боку польска літоўскую граніцу, ды зрабіў шмат розных падлёжак багамольцам дзеля прыезду ў Вільню.

Літоўскі ўрад, аднак, бачучы ў гэтай урачыстасці перадусім палітычны крок, скіраваны да далейшага палітычнага Вільні, адказаў на адчыненне граніцы з польскага боку зачыненнем яе асабліва шчыльна — з літоўскага боку... Насяляльна прыгранічных мясцовастьцяў было строга забарожана пераходзіць граніцу, каб ісьці ў Вільню на ўрачыстасць; а каб фактычна спыніць усялякую магчымасць гэтага пераходу, пагранічная варта значна ўсілена, прысланымі атрадамі войска і паліцыі... У дні ўрачыстасці была спынена выдача так-званых „зямляробскіх пропусках“ для сялян дзеля сельска-гаспадарчай працы ў прыгранічным поясе.

**Суды аб шпіенства.**

Польскае „Усходняе Агенцтва“ паведамляе з абураньнем аб новых „нячужаных пераследаваньнях польскай меншасці ў Літве“. У найбліжэйшых днях мае адбыцца камедыя судовага працэсу (у даравым судзе) проці 7 палякоў, ілжыва абвінавачаных літоўскай уладай у шпіенстве на карысць Польшчы. Усім пагражае кара сьмерці. „Камедыя судовага працэсу“ у зьвязку — з трагедыйнай кары сьмерці Вельмі трафіка скажана... Але кі-ж усё гэта робіцца толькі ў Літве, але ня робіцца на „Усходзе Эўропы“ наагул, аб гэтым „Усходняе Агенцтва“ маўчыць...

**РАДАШКОўСКАЯ**

8 х лясавая поэдуначынная

**Беларуская Гімназія**

гуманістычнага тыпу

падаець да ведама, што заявы аб прыёме ў-ва ўсё клясы можна складаць у канцелярыі Гімназіі штодня, апрача дзён сьвяточных ад 12 аў да 14 аў гадзіны, або прысылаць на пошце на наступны адрас:

m. Radoszkowice, pow. Mołodeckiński, Plac Kościelny 2.

Да заявы трэба далучыць мэтрыку аб нараджэньні і, калі ёсьць, дакумэнт аб папярэдняй адукацыі.

Уступныя экзамэны ўвосень адбудуцца ў дні ад 29 жніўня да 10 верасьня б. г.

Апошняя станцыя на чыгунцы — Аляхновічы (Olechnowice), ад Радашковічаў 8 кілямэтраў.

**ДЫРЭКЦЫЯ.**

**НАВАГРАДЗКАЯ**

**Беларуск. 8-х кл. Гімназія**

прырода-матэматычнага тыпу.

(I, II і III кл. атрымалі няпоўныя правы Пяньствных Гімназіяў).

Даводзіць да ведама грамадзянства, што прыёмныя экзамэны вучыцца на 1927—28 школьны год у-ва ўсё клясы Гімназіі адбудуцца ад 1-га да 10-га верасьня.

Заявы аб дапушчэньні дзяцей да экзаменаў надаць іх бацькі, або аякуны.

Да заявы трэба далучыць:

- 1) Мэтрыку аб нараджэньні;
- 2) Пасьведчаньне доктара аб прышчэпенне васыні;
- 3) Дакумэнты аб папярэдняй адукацыі, калі паступаючы вучыцца ў якой школе.

Жадаючыя паступіць у 8-ю клясу, або перавасціцца з іншай гімназіі ў гэтую клясу, павінны зьвярнуцца з просьбай: „Do Kuratorjum Okręgu Szkolnego Białostockiego w Białymstoku“ аб дазволе, далучыўшы да падаўня вышэй абзначаныя дакумэнты.

Пры Гімназіі ад 8-га красавіка г. г. існуе на кошт Ураду інтэрнат для хлопцоў і дзяўчат пасобку, на наступных варунках:

Памешканьне, анал, сьвятло, зьдзелная ложка, прысуда і наагул ўся абставава — бясплатна; пасьпельжа і бялізна ўласна.

На ўтрыманьне бярэцца ў месяц:

- 1) 24 кг. жытаў мукі,
- 2) 4 кг. шпавічнай мукі,
- 3) 4 кг. крупу,
- 4) 2 кг. сала,
- 5) 32 кг. бульбы.

Па жадаваньню бацькоў, замест прадуктаў, можа быць плата ў грошох, паводле каштоўнасьці гэтых прадуктаў.

Заняткі ў Гімназіі пачынацца 1-га верасьня.

**Дырэкцыя.**

**БРАТЫ! НЕ ЗНИШТАЙЦЕ СВАЕ БЕЛАРУСКАЕ ГАЗЭТЫ; ПРАЧЫТАУШЫ, АДАЙЦЕ СУСЕДАМ.**

**ХРОНІКА.**

**Самазванцы.** 2-га ліпня некаторыя беларускія ўставаны атрымалі павестку з штампам Беларускага Нацыянальнага Камітэту ў Вільні з датай 29-га чэрвеня с. г. — з запросінамі на агульны сход Камітэту, назначаны быццам 2-га ліпня ў 6-й гадз. увечарні ў нейкім памешчаньні пры Людвісарокаў вуліцы № 1 кв. 19. На павестьці отаялі гэткія справы: пацверджаньне мандагаў аэброў, справавача за мінулы час, выбары прэзыдыуму Камітэту, бягучыя справы. Павестку падпісалі — „за прэзыдыум Камітэту“ — паны Ярэміч і Стэловіч.

Падпісы гэтыя — яўна самазванцы: прэзыдыум Камітэту яні ведала аб расьсяліць гэных павестьці. Яні ўпаўнамочыла паноў Ярэміча і Стэловіча падпісацца за яго. Як відаць, мы маем тутака дзела з новым палітычным машэнтам: пасьля таго, як прысьваенне імя „Беларускага Выбарнага Камітэту“, створанага работнікамі, прайшло для хаджаў і ярэмічаўскіх сельсаюзнікаў бяскарна, яны, як відаць, наважыліся паўтарыць такую-ж штучку і з Нацыянальным Камітэтам.

Спадзяемся, што гэтым разам машэнетва не астанецца бяскарным!

На падобныя „запросіны“, ведама-ж, ніводна з беларускіх культурных устаноў, якія працэдуравалі ў камітэце, не адгукнулася. Сабраліся толькі „свае“ — „армія“, ке. Станкевіча. Каго яны ў фальшаваным „камітэце“ выбралі, ня ведаем.

Цікаўна будзе ў гэтым выпадку становавіцца польскае ўлады, у якой Беларуска Нацыянальны Камітэт (праўдзівы) зарэгістраваны ўжо многа гадоў такоама зарэгістраваным і праўдзівым прэзыдыум К-ту (старшыня гр. Савіцкі, сакрэтэр Марціячэц). Ці мо' і тут ке. Станкевіч і Ярэміч дзевіць ў параўменьні з гэтай установай, якая дала ім „манапалію“ на прадстаўніцтва „незалежніцтва“?

**Працэс „трынаццаціх“.** У хуткім часе будзе разглядацца сьвеіаі Акружнаго Суда ў Ваўкавыску, справа 13-ціх грамадзян, абвінавачаных паводле арт. 102. ч. I. К. К., быццам належалі да Камуністычнай Партыі Заходняй Беларусі, якая меда на меце адрававаньне Заходняе частьці Беларусі ад Польшчы і далучэньне яе да Радавае.

Празьвішчы абвінавачаных наступныя: Іцко-Ізаак Огульнік, Абрам Грунэс, Міхаэў Лавік, Міхаэў Раманчук, Абрам Гарбэр, Калман Шварц, Уладзімер Сеגעнь, Уладзімер Вязносік і Аляксандар Стасевіч — усе з места Ваўкавыска; Аляксей Сьвяшча і Ціхан Шырковец з вёскі Рачкі, пав. Ваўкавыскага і Вольд Герман і Мікалай Марчук з вёскі Ліхасельцы, пав. Ваўкавыскага.

Акты абвінавачваньня атрымалі ў суботу, 25 чэрвеня 1927 г.

**Водгукі віленскіх урачыстасцяў.** Урачыстасці, на якія зьехаліся ў Вільню Прэзыдэнт, марш. Пілюсодзі, міністры ды ўсё каталіцкае вышэйшае духавенства, прайшлі даволі няўдачна з прычынаў таго, што ў вызначаны дзеля каранаванья абраза Воствабрамскае Маткі Боскае дзень (2 ліпня) ад самае раніцы ішоў вялізарны дождж, які

разрагнаў людзей так, што асталіся толькі тыя, хто забавязку павінен быў аставацца на месцы да канца абраду, дым войска і розныя дэпутадзі. Сярод сялянства, якое з некаторых ваколіц краі приходзіла пехатой, панавалі дужа прыкрыя настроі: яно было адсунена на задні плян, а некаторыя партыі сялян, як прыкладам тая, што йшла праз Антокам, былі спыненыя недаходзячы да месца ўрачыстасці і вярталіся назад. Чутыя былі жалбы, што ўрачыстасць зроблена для паноў і г. д.

Перад урачыстасцяй былі папшыраны ў горадае розныя адумьненія брашуры, адна з якіх — польскае — даводзіла, што ўсе славіме... гаварылі п.польску!.. Выдаваі лівінамі брашура, якая давала нязгоднае з польскімі брашурамі асьвятленьне мінуўшчыны криво, места Вільні і абраза Маці Боскае, была скаanfordавана.

Беларусам памятны будзе гэты дзень... новымі арыштамі!

**Афіцыяльны курс грошы на 5 ліпня.** Даяар — 8 зл. 89 гр. Залаты рубель — 4 зл. 60 гр.

5.VII. на чорнай біржы ў Вільні за далаар іжацілі 8,90. Зал. р. 4,70. Чырв. 3 дэл. 90 цэп.

**Карэспандэнтці.**

Культурная праца.

(Мігаўка, Радашк. вол.).

У апошні час нека дасецца заўважыць вялікае зацікаўленьне беларускай вёскі сваім родным словам. З розных мясцовастьцяў нашыя старонкі даходзяць ведамаьці аб нажаджаньні спектакляў, рэфэратаў і т. п. Зьявіцца гэта, трэба сказаць, вельмі прыемнае, бо сьведчыць яно аб шыоькім роьне нацыянальнай сьведомасьці і сьведомасьці наагул.

Вось жам. А ў нас, у ф. Мігаўцы, з ініцыятывы гр. А. Уласавай, у чацьвер 23-га чэрвеня адбыўся спектакль-вечарня. Згуляны быў вадзіль п. в. „Бэтэ“ і пасьля яго было прадэлямавана некалькі вершак, як „Ворагам беларушчыны“ — (Я. Купалы), і „Chręsbiny Masoika“ — (Фр. Вагужэвіча) і інш. Паміма таго, што ўсё гэта рабілася на аскорную руку (бо толькі пры адзёй рэпэтыцыі), рэзултат атрымаўся вельмі здавальняючы.

Сцена з'імправізавана самымі-ж артыстамі ў гумне сэнатара Уласова (і ў працягу аднае гадзіны), але рабіла даволі добрае ўражаньне. Артысты, праўда, былі слаба падгатаваныя, аднак пры добрым хацеьні правялі свае ролі жыва і умела. Публіка, якая сабралася з усіх акалічных вёсак у вялікім ліку, выясла, як было відаць, надта добрае ўражаньне. Навет адзін польскі вучыцель, які таксама прывшоў пацікавіцца, воказваў пасьля сваё задаваньне. Вечарня на закончылася скокамі. Наагул, як на пачатак, усё ўдалося вельмі добра.

І за гэтыя добрыя вынікі перш за ўсё трэба злажыць шчырую падзяку гр. А. Уласавай, якая, паміма ініцыятывы, шмат памала ў падтрыманьні і будаваньні сцэны, гаспацінна аддала ў загад артыстаў памя-